



Chhuah ṭan

1986

AGAPE

Vol. XXXVI No. 374

SEPTEMBER 2023



Chhungkaw humhim

Phek - 2

Ropuinain Israel a chhuahsan

Phek - 7

SERMON

KRISTIAN CHHUNGKUA

ARTICLE

EI SIAM DAN

HRIAT ZAUNA

Lak man	:	Kum khatah	₹ 100.00
		Copy khat	₹ 8.33

EDITORIAL BOARD

<i>Editor</i>	: <i>Pi R. Lalrempuii</i>
<i>Joint Editors</i>	: <i>Pi Lalmuanzuali</i> <i>Pi Lalbiakthangi</i>
<i>Circulation Manager</i>	: <i>Pi Lalngahkliani</i>
<i>Member-te</i>	: 1. <i>Pi H. Lalfakmawii</i> 2. <i>Pi Zothansiami</i> 3. <i>Pi Lawmkimi</i> 4. <i>Pi Saijhuamluaii</i> 5. <i>Pi Vanlalthlamuani</i> 6. <i>Rev. R. Lalbiaknia</i>
<i>Publisher</i>	: <i>Rev. V.L. Luiaia Hranleh</i>
<i>Agape Phone No.</i>	: 9233437 689 <small>(He number ah hian office hun chhungin biak theih a ni e.)</small>
<i>email : agapechanchinbu@gmail.com</i>	

A chhunga thu awmte

1. <i>Editorial</i>	1
2. <i>Kristian Chhungkua</i> : Chhûngkaw humhim	2
3. Ropuinain Israel a chhuahsan	7
4. Nu hlutna leh mawhphurhna	14
5. Thufing tawi - Ladies first	18
6. Fa enkawl - Zirnaah	20
7. 18 th PWF Biennial Conference Programme	23
8. <i>Hriselna Huang</i> : Damdawi ei pawlh a pawi em?	26
9. <i>Eisiam Huang</i> : Nutrella Tikki	30
10. <i>Hruaitu chanchin</i> : Saijhuamluaii	31
11. <i>Hriat atan</i>	32

Editorial**MI DANGTE CHUNGA THAT CHHUAH**

Kan khawsak phung danglam zêl hian nasa takin kan rilru put hmang pawh a tidanglam a. Mi dangte nêna kan inlaichin dan pawh tun hma nen kha chuan a inang ta lo viau a ni. Mihringte hmasawnna hian huho nun a hlat hret hret a, mahni inngaih pawimawhna a ti lian tial tial niin a lang. Hetiang hunah hian kan Lal Isua zirtirna khan kan nun min kaihruai se a duhawm khawp mai.

Kan Lal Isuan khawvêl tawpa rorêlna thu a sawi zînga ngaihtuahna luah fotu chu 'hêng ka unau tê berte zinga mi pakhat chunga in tih chu ka chunga ti in ni (Mt 25:40)' a tih kha a ni. Helai châng hian mi dangte chunga that chhuah hi kan Pathian lawm zawng tak a ni tih fiah takin min hrilh. Mahni tâna buai tak leh tûl taka kan phet suau suau lai hian kan bul hnaia puih ngai leh ngaihsak ngai ngawih ngawihte hi kan hmu lo palh mai ang tih Lal Isua hian min hlauhpui niin a lang. Mi dangte chunga rilru dik put leh mamawhtute tâna inphal hi Lal Isuan kan awm dan tûra min kawhhmuh a ni.

Hla phuahtuin 'Thil an lo awm, an ral leh thin; mihring an ral kumte nen' a tih angin kan thil zawn leh kan thil ûm tam takte hi rei lo tê atân mai a ni; chatuan an daih lo. Chuvangin, he kan dam chhung rei lo têah hian duhâm lutuk lo ila; mahni hma sial lutuk lo ila. Kan bul hnaia tñpui ngaite tân kan tih theih ang chin chinah Lal Isua hmingin that i chhuah thin ang u. Chu chuan vânah lawmman a keng a; 'Ka Pa voh bïkte u, lo kal ula, khawvêl siam tñan tirh ata in tâna ram buatsaih chu chang rawh u' a tihte chu an va nihlawh dawn em!

Kristian Chhungkua**CHHUNGKAW HUMHIM***- Rev. Lalbiakhlira*

Pathianin chhûngkua min dinsak hi a lawmawm ngawt mai. Mahni kan insiam thei lo a, pian duh hun kan thlang thei hauh lo. Chutiang bawkin, “Kan chhûngkua tur ka’n siam teh ang” ti thei tu mah kan awm lo. Mahni pa emaw mahni nu emaw kan thlang thei lo a. Pianna hmun leh ram kan thlang thei hek lo. Thlang thei ni ila, ram ropui lal chhûngkua kan thlang ang chu! Keimahni leh kan chhûngkua hi keimahni siam a ni lo tawp a; Pathian siam a ni. Humhim tlat erawh chu kan mawhpfurhna a ni thung.

Chhûngkaw keh darh a tam :

Pathianin chhûngkaw humhim tura min duh lâi hian chhûngkaw keh darh leh zuih ral ta hi kan tam hle âwm asin. Pathianin chhungkua a din sak thlap tawh, nupaa a suih zawm thlap tawh zîngah hian, fa tak ngial pawh a pêk hmâ hauha inthen leh, ‘chhûngkaw hlamsuih’ tih mai tur hi sawi tham fê kan awm! Pathianin chhûngkua a din sak thlap, fanau malsawmna te pawh pahnih khat mai ni lo deuh a pêk tawh hnua, thihna avâng ni hauh lova nupa inthen leh, chhûngkaw keh darh leh ta

pawh khaw tin leh vêng tinah kan awm tih phat rual a ni lo. Kum 2011 India ram pum chhiarpuiyah khân Mizoramah nupa inthen kan tam hle a. Ram pum huapin za zêlah 0.24 chauh nupa inthen an awm lâiin Mizoramah chuan za zêlah 4.08 zêl inthen kan awm. Kan sâng filawr hle.

Chhûngkaw keh darh nghawng a na:

Chhûngkaw keh darh nghawng hi a na thei hle. Ram hrang hranga mi thiamten kum 40 chhûng teh meuh nupa inthente nun ûmzuiin an zir chiang a. Chuta an thil hmuh chhuah hi lo târ lang ila:

(1) Nupa inthenna hi a namai lo hle a, “thihna tlukin a nā” tih zir chianna chuan a tār lang a. Taksa mai ni lo, rilru leh thirlung lama inzawmna chu a thi miau a, a na lo thei lo. Taksa thihna chuan chhūngkua a hnûk khawm zâwk a. Nupa inthenna erawh chuan nupa mai ni lovin, fanau leh chhūngte a pawt then a, a vēl a, a phin. ‘Ngâi awh’ leh tur chuan kum tam a duh a, dam chhūng a dahi a, thlahte lehzélah nghawng tha lo a nei zui thin an ti.

(2) Inthênnna chu sum leh pâiah tlâkranna a ni a, a tu ve ve tân pawh retheihna a thlen a. Fate enkawl kawngah NASA takin nghawng tha lo a nei a. An chhiatpui a, kum khaw chawr loh nân an hmang hial thin.

(3) Nupa inthenna hian an dam chhūng nî a pawt tâwi hle tih finfiah a ni bawk. Nupa inthente hi inthen lote aiin an bawrhsâwm duh bîk a. Natna chi hrang hrangin a tlâk buak a, an dam rei lo thin an ti. Chu bâkah, nupa inthente hian kawng hrang hranga chêtsual an

awlsam bîk (accident prone) tih zir chianna chuan a târ lang.

(4) Nupa inngeih lo, inthen lova innei tlang hrâm hrâm te hi inthente aiin an nihlawh zâwk daih tih hmuh chhuah a ni bawk a. Nupa inthente leh inthen lova innei hrâm hrâm te nun ûm zuuin an zir chiang a. Kum 5 hnua an hmuh chhuah chu, inthen tâte aiin inthen lote nun a hlim zâwk a, kawng hrang hrangah an awhawm zâwk daih an ti.

(5) Inthen rah chhuah, hun rei tak rilru nâ chuan rilru lamah hlet a chhuah a. Hêng – hlauhna leh thlabârna, inthiam lohna, insitna, nguaina, thih daih duhna, thinchhiatna, hmasâwn theih loh, mi dang nêñ inkâr fel lo, khâkna, nun ang te an nei a. Nun mumal lo, thu tlûkna siam harsa, nun tuilâirap an nei a. Eng emaw thil tha lo tawng dawn tleta inhriatna thlengin an nei thin. Mipa aiin hmeichhe lamin an tuar NASA bîk niin zir chianna chuan a târ lang bawk.

(6) Nupa inthen, dam lote hi nupa kâra dam lote aiin “dam chhuah chance” an nei chhe

zâwk leh zel a. An dam chak lo zâwk a, “thih mai” an awlsam zâwk a, “fuat” an nei lo bîk tih tar lan a ni.

(7) Inthrene nun hi a buai chho zel a ni ber a. Inthen hmâ aiin inthen hnûah inhauh leh insual an nunpui chhunzawm duh tih hriat a ni bawk. Kawppui dang an neih leh pawhin inneih hmasak aiin “inthen chance” a sâng lehzual a. A vawi thumna pawh a vawi hnihilna aiin “inthen chance” a pung lehzual sauh an ti a. Inthen thatna a vâng hle mai.

(8) An fate nêñ, an inkâr a fel hlei thei lo lehzel hi a pawi. Inthen kâra fate nun kawng NASA takin a buai zui  thin. Sâp rama nupa inthen fa zawng zawng, hmun 3-a thena hmun 2 te chuan mahni châwmtu, an pa te nêñ pawh an inpawh hlei thei tawh lo. In hrang chang, nu leh pa leh an fate inkâr a buai hle. Naupang chu hmangaihna dawng thei lovin an sei lian a, taksa leh rilru lam bâkah thlarau nun tlengin tlâkchham an ngah bîk. Nun hlimna tak tak nei loin

an nui a, an khêk bawk  thin; mahse, chhûngrilah an rum nasa  thin hle.

(9) Inthrena nghawng tha lo tak pakhat chu thawh chhuah tlahniamhi a ni. Hna lam tlengin a tuar  thin. Hnathawh tuina a tlahniam a, thawh chhuah a tlêm sawt  thin.

(10) Chhûngkaw keh darh hian vantlâng nun tlengin a nghawng buai  thin. An thenawm khaw vêng, dân lam ti mî, Kohhran hruaitu tlengin an inrawlh a ngâi a. An vua leh vângte phei chu thûk tako an inrawlh a ngâi  thin.

(11) Chhûngkaw keha fate chu sualna chi hrang hrangin a chiah piah duh. An tleirâwl chhuahin hlet a chhuah fo. An tâl buai. Fahrah enkawlna “home” chi hrang hrangte, ruihhlo ngâi enkawlna hmun hrang hrangte, hmeichhe hum sual dâi enkawlna te, pawi khawihte siam dikna hmun “Jail” te hi an luah khat ta ngêk ngûk mai a nih hi! Chhûngkaw keh darh hi râpthlâk deuh a nia.

(12) Chhûngkaw buaia zi chhuak fate chuan kawppu an neih hunah pawh an chhûngkaw thar humhim tur chuan hnâ an ngah bîk. Pathian rinchhan tlat chunga chhûngkua a hruai loh chuan tlûk chhiat, keh darh leh mai an hlat lo. Thufingin, “Sunlu kûngah thei dang a rah ngâi lo” tih ang maiin chhûngkaw keh darhin chhûngkaw keh darh bawk a hrung leh thîn.

Chhûngkaw humhim – Pathian Thu

Chhûngkaw humhim tlat hi Pathian thu a ni a; a keh darh kan phal tur a ni lo. Marka 10:1-9 kan chhiar chuan, Pharisai thenkhatin Isua hnênah, “Miin nupui mâk a thiang em?” tiin an zawt a. A chhâンna chu, “Pathianin a zawm tawh chu mihringin then suh se,” tih a ni. Pharisaiten, “Mosia chuan inmâkna lehkha ziakin mâk a phal thîn a ni,” an tih pawh, “In thinlung khauh avângin asin chu thupêk chu a ziak sak che u ni” tiin Isuan a chhâng a nih kha. Pathian thu chu inthen loh a ni a, mihring chak lohna avângin

Kohhranin inthen dân kan nei mai zâwk a nih hi. Tirhkhô Paula’n, “Innei sate hnênah chuan thû ka pe (keima pêk erawh chu ni lovin, Lalpa pêk a ni zâwk): Nupui chuan a pasal then suh se; a then vêk chuanin pasal nei tawh lovin awm law law rawh se, a nih loh leh a pasal nêñ vêk innei leh rawh se; tin, pasal chuan a nupui ma suh se” (1Kor 7:10-11) tiin a ziak bawk. Kristian nupate hian Pathian thu hi ngai pawimawhin zâwm tlat ila, kan thatpui ang a, Pathian a ropui thei ang.

Pathianin chhûngkua hi a ngai pawimawh hle bawk a. Mihring a siam tirh khân chhûngkuain, nupa ngatin, Adama leh Evi a siam a ni (Gen 1:27). Tuilêt hmanga mihring a hrem lâi pawh khân Nova chauh mi fel a ni a. Mahse, mi fel ni ve lo, a chhûngte nêñ lam a chhanhim duh ngat a nih kha (Gen 6-7). Lal Hezekia pawh thih ngamin a dam lo va. A hnênah chuan Pathianin zawlnei Isaia a tîr a, a thu kentîr chu, “I chhûngte khawsak dan tûr relsak rawh; dam chhuak

lovin i thi ngei dâwn si a,” (Isaia 38:1) tih ani. Pathianin chhûngkua hi a ngâi pawimawh tak zeta, min dinsak rôl fel hi kan kovah a dah tih hai rual a ni lo.

Thu khârna

Khawvél tuipui fawn hlup hlup kârah hian chhûngkua kan tâlbuai thei a, chhûngkaw bang a khi thei. Mahse, zâm tur kan ni lo. Josua’n, “Kei leh ka chhûngte erawh hi zawngin LALPA rawng ania kan bâwl dâwn ni,” (Jos 24:15) a tih ang khân, Pathian tân kan chhûngkua hi hauh tlat mai ila. Abrahama te chhûngkua ngîi pawh an buai tak zet; mahse, pa berin Pathian a bêl tlat a. A tifuh, an chhûngkua a ̄hang zêl a.

Pathian malsâwmin an awm a nih kha. Chhûngkua nu, tar chak lo zâwkten Pathian an bêl tlatte hi a lo ̄tha teh e. Chhûngkaw dâi thêtu sipai rinawm an ni si a. Pathian pawhin mal a sâwm tih hai rual a ni lo. Sâm ziaktuin, “LALPAN in a sak loh chuan, a satute chuan an thawk rim thlâwn mai a ni; LALPAN khawpui a vawn that loh chuan, a vêngtu chu a meng thlâwn mai a ni” (Sam 127:1) a tih hi dik deuh a nia. Pathian rinchhan tlat chhûngkua chu keh darh lek lek châng awm ve bawk mah se, a tîrah nêp viauin lang mah se; an him bîk a, an arh tulh tulh a, malsâwmin an awm nge nge ̄thin a nih hi.



PATHIAN ROPUIZIA

Pathian ropuizia hi kan hre thiam phak lo.
Kan hriat thiam phak tawk lek a nih chuan Pathian a ni lo vang.

- Augustine

Sermon**ROPUINAIN ISRAEL A CHHUAHSAN****1 Samuel 4:21**

-P.C. Laltlani
Bawngkawn East Kohhran

‘Ropuinain Israel a chhuahsan ta’ tih hi thuthlunna bawm, Pathian bawm tia sawi Israel-ho hnêñ aṭanga Philistia miten an laksak sawina a ni a. Pathian bawm laksak an nihna chhan chu puithiam Elia fapate sual vang a ni a. Chuvângin, Kristian chhûngkaw pawimawhna kan sawi uar ang.

1. Thuthlunna bawm chu eng nge ni : Thuthlunna bawm chu Israela thlahte Aigupta ram aṭanga Mosian a hruai chhuah khân Sinai tlang bula an awm laiin Pathianin Mosia hnênah bawm siam tûrin a hrilh a. Bezalela, Pathianin themthiamna a pêkin thingri thingin a siam a. A dung lam tawng hnih leh a chanve, a vang lam tawng khat leh a chan ve, a san lam tawng khat leh a chan vein a siam a. Bawm chu chhin nei a ni a, tlang kawm vek a ni. Bawm chu zawn theih tûra khang vuah a ni a, zawnfung vuah reng a ni. (Exodus 25:10, 37:1-5)

Bawm chu Lalpa thuthlung bawm, Pathian bawm (Numbers 10:33; 1 Samuela 3:3) tia sawi

a ni a. Bawm chhûngah chuan thuthlunna lung phêk te, Arona tiang chawr leh manna awmna rangkachak bêlte a awm a (Exodus 25:21; Hebrai 9:4). Israelten riah hmun an sawn dawn apiangin bawm chu an zawn a, Mosian “Aw LALPA lo thawk la, I hmelmane chu tidarh la, a hawtu che chu I hmaah tlanchhe rawh se” a ti ḥin a. Tin, an riahna tur hmun an thlenin bawm chu an nghat a, Mosian “Aw LALPA, Israel mipuiho hnena hian lo kir leh rawh” a ti ḥin (Number 10:35) a. Chuvângin, Pathian bawm chu Israelte chakna hnar, hmelmane laka an himna a ni a. Josua-hova Jordan lui an kân pawh khân puithiamten thuthlung bawm an zawn a, mipuite hmaah an kal a.

Jordan lui tui an kein a rah veleh chhak lam aṭanga tui lo luang thla lai chu a ding a, hla fēah Zarethan ram bula Adam khuaah a inhlawm ding luah a.

Israelah thlah mipuite chuan Jordan lui, a kuang khat pūng chu lei chârah an kân vek a. Mipui zawng zawnjin lui an kân zawk vek hma chuan puithiam thuthlunna bawm zowntute chu lui laiah an ding reng tih a ni (Josua 3:14-17).

2. Thuthlunna bawm
Philistia miten an laksak chhan : Philistia miten Pathian thuthlunna bawm an laksak chhan chu puithiam Elia fapate, Hophnia leh Phinehasa-te sual vang a ni. Inthawi tûra mi an lo kalin Elia fapate chuan an chhiahhlawhte an tir a, inthawina hlantu hnênah puithiam tana hem hmin tur sa min pe rawh an ti a, inthawina hlantuin a thau chu hal hmasa phawt sela, kan pe ang a tih pawhin, ni lo mi pe nghal rawh, min pek loh chuan ka la lui rēng rēng dawn a ti ḫin a. Chuvâng chuan miten inthawina hlante chu an ngaihnep phah a. Inthawina hlantute hnêna dik lo taka an tih bakah

puithiam Elia fapate chuan Inbiakna kawngka bula rawngbâwlту hmeichhiate an lo mutpuī ḫin a (1 Samuela 2:15-17, 22).

Puithiam Elia fapate sualna hi Pathian huat zawng tak a ni. Inthawina hlantu hnêna aṭanga puithiam chan tur Pathianin a ruat a awm (Leviticus 7: 8,10) bak lak chu sual a ni a. Inngaihna suala tlûk pawh sual lian tak a ni. Israel-ho buk khuara Peor hmunah an awm laiin Moab fanute an pawl a, an pathian hnêna inthawinaah te an tel ve a. Israel mi pakhatin Median (Moab) nula bukah a rawn hruai lut a, puithiam Arona fa Eleazara fapa Phinehasan a hmuin fei kengin puan in chhungah a um lût a, an pahnihin a chhun hlum a. Chu mi nia hrema thite chu 24, 000 an ni. (Numbers 25:1-9)

Puithiam Elia chuan a fate chu a zilh a, engati nge hetiang thil in tih ni le, mi zawng zawng hnêna aṭangin in thil tih dan tha lote ka lo hria a ni. Ka fate u, ti tawh rēng rēng suh u, LALPA mite chu in bawhchhiattir a ni. Mi pakhat mi dang chunga a

sual chuan Pathianin ro a relsak ang a; amaherawhchu, mi Pathian chunga a sual chuan tuge ngenpui ang? a ti a. Nimahsela a fapate chuan an pa thu chu an awih duh lo va (1 Samuela 2:23).

Pathian mi pakhat Elia hnênah a lo kal a, a hnênah “Eng vangin nge ka awmnaa hlan tura ka ruat ka hnênah inthawina leh ka puala thilhan chu i rahbeh a, keimah aia i fate i chawimawi zawk a, nangmahni intihthau nâna ka mi Israel-te inthawina a tha tha in hman ni? a ti a. (1Samuela 2:29) Pathian mi chuan Elia hnênah, “Tina lo piang chu vanglai takin an thi zêl ang a, tar kuna dam rêng rêng an awm lo vang. I fapate pahnih, Hophnia leh Phinehasa chu ni khatah an pahnihin an thi ang a; Pathianin puithiam rinawm i aiawh tûr a din ang a, i ina la awmte chu puithiam thar hma ah chibai bukin an kun ang a, chhang tlêm tal ei tur ka hmuh theih nan puithiam hna eng emaw min thawhtir rawh khai an la ti ang,” a ti a.

3. Ropuinain Israel a chhuahsan dan : Israel mite chu Philistia mite do turin an kal a, Ebenezer kiangah tan hmun an khuar a, Philistia mite chu Aphekah tan hmun khuarin an awm a. An han indo chuan Israel mite chu Philistia mite hmaah an tlawm a, mi sangli lai an thi a. Israel mite chu Silo-ah an kal a, thuthlunna bawm an va la, Elia fapate pahnih pawh an kal a. Thuthlunna bawm an riahna hmunah an thlenpui chuan mipui zawng zawng chu an au dur dur a. Philistia miten an au thawm an hriat chuan Pathian bawm an la tih an hria, an hlau hlê a. Israel mite chu an bei vak a, Pathian bawm chu an laksak a, mi singthum an that a. Thi zingah chuan Elia fapate pahnih, Hophnia leh Phinehasa pawh an tel a.

Sipai zinga pakhat chu thil awm dan hrilh turin Siloah a kal a. Puithiam Elia chuan kawng sira a thutna atangin a lo thlir a. Zualko chuan Pathian bawm Philistia miten an la a, a fapate pahnih pawh an thi tih a hrilh a. Pathian bawm Philistia miten an la tih a hriat chuan Elia chu a

thutna aṭangin a zangthalin a tla a, a nghawng a tliak a, a thi ta a. Phinehasa nupui chuan nau a pai a, hrin hun tawh a ni a; a kaikun a, nau a hrинг a, “**Ropuina chuan Israel-te chu a chhuahsan ta**” tiin nau hmingah chuan Ikaboda a sa a (1 Samuel 5:21). Pathian bawm chu a laksak ta si a.

4. Kan zir chhuah tûr :
Ropuinain Israel-te a chhuahsan chhan leh a chhuahsan dan aṭang hian Mizo kristianten zir tûr pawimawh tak kan nei. Kan ramah hian Elia fapate sualna ang duhamna, mi chan ai laksak duhna leh inngaihna, mipat hmeichhiatna hman khawloh tih a hluar hle a, hremna kan tawh phah mai thei a ni tih kan hriat a tha ang.

Tirhkoh Paula chuan vanram kai lohna khawpa sual niin a sawi, “Inngaih hmang leh mi bawlhhlawlh leh mi duham rēng rēng chuan (mi duham chu milem betu a ni a) Krista leh Pathian ramah chuan chan rēng an nei lo a ni” (Ephesi 5:5) a ti a.

Duham, dik lo taka sum lak pawizia chu zawlnei Jeremian “Mi, kut tling lova lo haus a chu

Varung, mahni tui ni lote awp keu ang a ni a, A la dam laiin amah an hransan ang a, A tawpah chuan mi â a lo ni mai ang” (Jeremia 17:11) a ti a. Isuan “sum ngah hi mihring dam chhan a ni lo ve” a ti a; mi haus a â chanchin a sawi zawm a. Mi haus a, sum tam tak khawltu hnênah Pathianin “Mi â, zaninah hian i thlarau an laksak dawn che a ni; i thil deh chhuahte kha tu ta nge ni ta ang le” a ti a. Mahni tâna sum khawla Pathian lama ngah si lo chu, chuti chu a ni thin” a ti a (Luka 12:15-21).

A chunga Bible thu tar lan aṭang khian duham that lohzia a lang chiang a, mahni inenfiah nan hmang ila; sum hi mihring dam chhan a ni lo tih i hria ang u.

Inngaih hmang, mipat hmeichhiatna hman khawloh thaah Tirhkoh Paula chuan “An zînga thenkhatin nula an ngai a, ni khatah singhnih leh sangthum-in an tlukhlum phah ang khan i inngai hek suh ang u” (1Korinth 10:8) tiin Korinth khuua mite hi a fuih a ni. A sawi zêlnaah chuan “taksa hi inngaih nân a ni lo va, Lalpa tân a ni zâwk e” a ti a. Nawhchizuar zawm chu amah

nen pumkhat an ni, “An pahnihin tisa pumkhat an lo ni tawh ang” tih a ni si, a ti a. “Mihring thil tihsual tinreng hi taksa pawn lamah a ni; mi ngaih hmang erawh chuan ama taksa chungah thil a tisual a ni” a ti a. Korinth khuua kohhrante chu an taksa chu Pathian hnêñ aṭanga an hmuu a nih avâṅga thianghlim tako vawng turin a fuih a (1Korinth 6:13-16). Chuvâṅgin, inngaih hi mahni taksa tihbawlhhlawhna leh mahni chunga thil tihsualna a ni a, thil pawi tak a ni. Pathian ringtute chuan tih rêng rêng loh tûr a ni.

Kohhran Hmeichhiaten
 Kristian chhûṅgkua kan vei a, kohhran pum pawhin a vei a. Mahse, kristian chhûṅgkaw tehna kan hman, ni tin chhûṅg inkhawmna neih leh buhfaitham ziah tih hi a la tawk lo deuh niin a lang. Ni tin chhûṅg inkhawm nei ziah leh buhfaitham tham ziah chhûṅgkuaah inngaih hmang, mipat hmeichhiatna hmang khaw lo leh mi duham, ei ruk hmang kan la awm zel si a; chuvangin, ṭah nemngai leh zuala ṭan kan lak a pawimawh êm êm a ni.

Elia chu puithiam tha tak a ni mai thei; mahse, a fapate sualna a ngaih thah avâṅgin Pathian hremna an chhûṅgkuaah a thleng a. Ni khatah a fapate pahnih an thi a, amah leh an monu an thi leh a, an chhûṅgkaw ropuina chu a tawp ta a ni.

Fate sual kan zilh ṭhin a; puithiam Elia pawhin a fapate chu a zilh a, sim tûr pawhin a hrilh ngei tih Bible-ah kan hmu a. Mahse Pathianin zilh lo a ti a, ‘keimah aiin i fate i chawimawi zâwk’ a ti si a. Pathian duh zawng aia fate duh zawng ngaih pawimawh zâwkte hi kan tihsualna hnar a ni thei a, fimkhur a tha hlê mai.

Fate zilh inti, Pathianin zilh lo a tih kan tam viau mai thei a. Chuvangin, mahni inen chian a ngai ang. Keini chuan campingah kan luhtir a, ruihhlo ngaite enkawlna hmunah kan dah bawk kan ti mai thei; mahse, Pathianin zilh lo a tih chuan hremna kan pumpelh lo vang. Pathian chawimawi tih chu a duh zawng tih a ni a, nu leh pa chawimawi pawh an thu awih a ni a. Chuvangin Pathian thu awih hi ngaih pawimawh hle tur a ni.

Fate enkawl danah puithiam Elia khan miten an sawi a hriat hma chuan a fate sualna kha a hre lo a ni mai thei. Fate enkawl danah hian naupang an nih lai aṭanga ṭan tûr a ni a. Naupang an nih lai aṭangin Timothea anga Pathian tih an ṭhan lenpui tûra hrilh ngun tûr a ni. Fate enkawl leh zilh dan tûrah tu mah kan inhrilh thei tak tak lo; keimahni leh Pathian inkar a ni a. Pathian duh dana enkawl kan duh tak tak a nih chuan Amah kan rawn ang a, kan tih dan tur min kawhhmuh mai ang. “I kawng zawng zawngah amah hre reng la, i kawngte chu a kawhhmuh zêl ang che” (Thufingte 3:6) tih ang khan.

Fa sual chuan a sualna vangin a tuar a, a nun a tawi phah a. Amah avângin a nu leh pa leh chhûngten an tuar a. Fa sual chu thenawm khaw vengten an lo duh lo va, veng chhung aṭanga hnawhchhuahte pawh an awm mêm a nih hi. Fa sual an tam chuan ramin a tuar a, ram hmasawnna daltu leh ti hming chhetu an ni a; mi zawng zawng tana pawi a ni. Chutih rual chuan fa ṭha chuan nu leh pa a

chawimawi a, vengte leh khuaten an lawm a, ram pawhin chawimawi a chak a. Chuvangin eng dang zawng aia fate vên that thupui bera neih hi a finthlak hle ang.

Kristian chhûngkua kan tih hian nu leh pa leh fate a huam a. Hei bakah hian mi dang awm vete pawh sawi tel theih a ni. Miten kan rawngbâwlna an ngaihneb phahna tûr kan chhûngkuaah a awm em? Eirukna, dik lo taka sum lak luh, inngaih hmang kan chhung zîngah kan awm em? mahni ṭheuh i inen fiah ang u. Chhûngkua hi Pathianin a ngai pawimawh êm êm a, thlahte thlenga zawm tlak thil tih a pawimawh hle. Abrahama Pathian chu Isaaka Pathian a ni a, Isaaka Pathian chu Jakoba Pathian a ni tih ang khan kan chhûngkaw nun dan hi kan thlahte, chhuan lo awm zêl tûr thlenga zawm zêl tlak tûra kan rel fel a pawimawh hle a ni.

Pathian thu zawm aia ei zawnna kan dah pawimawh hian Pathian nêna kan inpawlha hun kan bawhpelh a, zawi zawiin kan pên bo phah ṭhin. Pathianin

kan tu leh fate min vensak thei ngei mai, mahse vensak tlakin kan awm em tih a ni zawk. “A ram leh a felna chu zawng hmasa zawk rawh u, tichuan chung zawng zawng chu a pek belchhhah dawn che u nia (Mathaia 6:33) tih a ni a. Hawh u, ropuinain kan chhûngkua leh kan ram a chhuahsan loh nan Pathian mithmuha tha leh lawm tlakin i awm ang u.

HUN REILO TE

France Lal ropui leh huaisen tak mai Napoleon-a chuan khawvel hneh tumin indona tam tak a hmachhawn a, ram tam tak a la a. Indona a hmachhawn zinga hmingthang tak mai pakhat chu ‘Battle of Waterloo’ (Waterloo indona), 1815-a Duke of Wellington, Nelson-a nena an inbeihna hi a ni.

He indona hmingthang takah hian Napoleon-a sipai hotu chu General Grouchy a ni a. Sipai huaisen tak - Napoleon-a pawhin a rin em em indona tam tak hmachhawn a Napoleon-a tâna hnehna lo chang tawh thin a ni a. Mahse, he indonaah hian hnehna changtu chu amah ni lovin Nelson-a a ni tlat mai ! Engtin nge he lal huaisen leh thiltithei tak mai nen an indonaah hian Nelson-a hian hnehna a chan theih mai le ?

He indonaa Nelson-a ’n hnehna a channa chhan hi Napoleon-a general Grouchy-a tlêma a tlai hret vang chauh a ni an ti. Indona field-ah Nelson-a chu a hun takah a thleng a, General, Grouchy erawh chu tlêmin a tlai hret a; nimahselâ, he hun rei lo tê chhung hian French sipaite chuan hravaitu mumnal an nei lo va, thu petu tur mumal an nei lo va, an zam tih Nelsona chuan a hria a; chu lai tak chu remchanga lain a bei a, hnehna a chang ta a ni.

Thil tihna tur kawng hrang hrang - hnathawhna a ni emaw, rawngbawlna a ni emaw, a hun taka i thlen loh avang te, a hun taka i tih tur i tih loh avang te hian nangma tan mai ni lo, mi dangte tan harsatna nasa tak i thlen thei a ni tih i ngaihtuah ngai em?

Article**NU HLUTNA LEH MAWHPHURHNA**

-Debbie Rinawmi

Nute hlutna hi sawi sén a ni lova, phek khat leka hrilfiah zawn rual lah a ni hek lo. An hlutna a sán rualin an mawhphurhna pawh a tam êm êm a. Nu tha tam leh tam loh hian ram rorêlnaa dikna leh fel tako rorêlna a awm leh awm loh a hril a ni. ‘Nu tha’ hrilfiahna pawh hi tam tak a awm thei awm e; amaherawhchu, eng ang mi pawh ni se, nu chu a chhûngkua tân a hlu êm êm a. Elmore Leonard-a thawnthu ziah, film-a an chan tak ‘3:10 to Yuma’ ah pawh “Mi sual berte pawhin an nute chu an hmangaih” tih thu khan nu hmangaihna thûkna leh hlutzia a hrilfiah chiang hle a ni.

NU HLUTNA

Nu hlutna hi hmun tinah a lang a, an awm lohnaah a langsarin a lang nasa lehzual. In chhûngkhurah an pawimawh êm êm a, roreltu nihna hming puttir hreh viau mah ila, rôltu chu an ni chiang a ni. Chhûngkaw pa ber pawhin ‘Hei hi khawnge’ ‘Engtin nge Nu-i?’ tiin a zawt fo va. Pawn lamah chhuak se, a pasal fanaute’n in an thlenin awm tûrin an duh fo va. Fate sikul bang leh leng chhuak pawhin in an thlen chuan pa te ko lovin ‘khaw nge ka nu?’ an ti fo. Mizo khawtlang hi mipa lalna a nih avângin in

chhûngkhur hna hautak zet hi hmeichhe hna leh tih tûra dah a ni a, ‘hna’ hming pek tlaka an ngaih a nih loh avângin nu tam tak he hna thawkte pawh hi ‘hnathawk lo’ tia sawi an ni thin a. Amaherawhchu, he hna hi ‘hna’ tia vuah phu hliah hliah, hna hautak zet zawng a ni. Heng mawhphurhna te hi ti hman lova an awm chuan pawisa senga hlawhfa rawih a ngai thin a, thla khatah pawh sang tam tak sen a ni thin hian he hna nêp lohzia a ti lang kan ti thei awm e.

Nu chuan a pasal leh fanau te hahdam leh nuam taka an

awm theih nân in chhûng zawng zawng tihfai hna te, thawmhaw suk hna te a lo thawk a, an ril̄tam tihrehna tûr ei tûr buatsaihin a buai êm êm thin. In chhûng khur hna hi nilenga thawh tûr a awm a. India ramah hian a tlangpuiin hlawh neihna (pawisa) hna chu darkar 9 atanga 12-a rei thawh a ni tlangpui a, Mizoramah phei chuan chu aia tlem chu a nih a rinawm. In chhûng hna erawh chu thawh veleh atanga mut dawn thleng thawh tûr a awm avângin nute hian duat an phu a, an hna hian hlutsak an phu êm êm a ni. Hengte a nih avâng hian nute awm lohna hmunah chuan nu te hlut zia a lang chiang deuh deuh a. Pasal fanaute dam lohin a enkawlta chu nute bawk an ni a, a chhûngkaw tân a inpe pumhlum thak ti ila kan sawi sual kher lo vang.

NU MAWHPHURHNA

Nu mawhphurhna hi tam tak a awm thei ang a, tun hunah chuan fanau enkawl chungchang bika a mawh-

phurhna leh chumi ina a nghawng te han ngaihtuah ta ila. ‘Fanau enkawl’ tih te pawh hi sawi fiah ngai tak a ni awm e. Ei leh in, leh silh leh fen pek bakah an rilru put hmang leh an thlarau nun thlenga kawng dik lama hruai hi nu mawhphurhna a ni. Kum 1921-a Melanie Klein-i buatsaih Object Relations Theory chuan nausen laia fa leh nu inlaichinna chuan naute chu a len huna a nih tur (eng ang mihringah nge a chhuah ang?) a hril a ni a ti a. He mawhphurhna hlen chhuak tûr hian nu hausa tak emaw nu lehkha thiam tak emaw a nih kher a ngai hran lo. Nu tlawm takin mi hlawhtling takah a fa a cher chhuak fo, rilru hrisel a neih avângin. Ram rorêlnaab pawh hian a thawh hlawk ber chu nute an ni. Nuin a fa dikna leh thianghlimnaa a chawi lenin rorêlna a chan chuan ram kalsiam a ngil a, mipuite kawng dikah a hruai thin. Chutiang zêlin zirna in leh sawrkar hmun pawimawh hrang hranga hlemhletna

awm thin te pawh hi a zung atanga chhui chuan nute mawphphurhna a ni.

Keini ramah pawh intchlanna te han thlir lêt ila, reservation piah lamah hmeichhe tân chuan din ngamma chi ziazang a la ni lo, khawhar ina hmeichhe thu sawi pawh mipa thu sawi nen chuan kan en dan a la hran lai lai a! State puitling kan nih atang pawhin kum tam tak a ral leh tawh chung hian hmeichhe MLA pahnih chiah kan la nei a - Lalhlimpuui leh Vanlalawmpuui Chawngthu te kha. A ni tak e, hun liam ta chhui kir pawhin 73rd leh 74th Constitutional Amendment of 1992 khan Local Self Government a rawn hring chhuak a. Chu miah chuan khawpui leh thingtlanga inrelbawlnaah seat 33% chu hmeichhe tân dah hran a ni a. A tir chuan Mizoram Municipalities Act 2007 khan chutiang chuan a ti lo va, hmeichhe tân seat hauh hranna a awm lo cheu a nih kha. Tichuan, Core Committee Panchayat Mahila

Shaki Abhiyaan (PMSA) te'n hma an laka dan awm sa hmeichhe seat hran neih chu an ngiat hnuin Mizoram sawrkar-in Review Committee a din ta chauh a nih kha. Hemi chungchang te pawh hi naupan lai atanga kan ngaihtuah dan leh ngaih dan kan neih kan than len puiin a hril kan ti thei ang. Naupang hian a nu leh pate nungchang a zir a, a in chhûngkhur chu sikul a kaina hmasa ber a ni a. Chu sikulah chuan in chhûngkhur enkawl chu a pa in a tih ve ngai meuh loh avângin hmeichhe tih turah a dah a. Pa berin a nu a vin khur khur reng chuan, chu chu hmeichhiate laka awm dan tûr emaw tiin mipa naupang thang lian zêl chuan a entawn bawk a. Chhûngkaw tam takah chuan ngaih dan siam tur a awmin nu thu sawi ve te ngaih pawimawh a ni lo fo va, nu pawhin a tih tûrah a dah lo va, a ngaih dan sawi chhuak ngam lovin a awm a. He ngaih dan leh tihphung hi naupangin an hmuh fo avângin a nih dan tur rêng

emaw an ti a, ram rorêlna thlengin a nghawng kan ti thei ang. Thiamna avânga hna sang tak tak an thawh theih laiñ khawtlâng leh ram rorêltu atân chuan hmeichhiae hmuh hniam an ni. ‘Human Rights’ kan tih te, dikna chanvo kan tih te pawh hi in chhûngkhur aṭanga intan tûr, nute mawhpurhna a

nihna chen a awm.

Nute hlutna aṭang hian hmeichhe ropuina a lang a, churopuina chuan mawh-phurhna a keng tel bawk a ni. Kan khawtlang pawh hian nu tha tak tak kan nei a, hnam tlêm te ni mah ila ram hrang hrangah chawimawi tlak leh chhuanawm tak tak kan awm a nih hi.



Tihdikna: July 2023 issue a kum 2023-2025 chhunga NEICCWA Office Bearer tur kan lo chhuah tawh kha hetiang hian tihdikna siam a ni e.

President	:	Lalduhawmi Sailo (Tripura Baptist Women Society)
Vice President	:	Ruokuovinuo Noudi (Nagaland Baptist Church Council)
Secretary	:	Jessie Lalramnelli (Baptist Church of Mizoram)
Asst. Secretary	:	Lalthansangi (Mizoram Synod)
Fin. Secretary	:	Malsawmdawngliani (Biateram Synod)
Treasurer	:	Rupelties Synjri (Church of God M&A)

Article**THUFING TAWI - LADIES FIRST***- Rev. Lalhmuchhuaka***Thuhmahruai**

Kan chanchinbu AGAPE enkawltu thenkhatin article ziak ve tûra min sâwm ṭawngkam that tâkah chuan, rûn dâlah eng emaw tal chu ziak ve ila tiin ka'n lâwm tum ve na a. Chaw sâin min kâng dai leh thîn. “I va rawn ziak har tawh ve!” min tih zuina ṭawngkam tha ûmin, *Ladies First* tih ṭawngkam lâr tak hi ziakin ka'n Pachuau sual ve chawt mai teh ang, tiin ka sîrtlûk ta a. A chhiartute tân a tak chan tûr alawi awm lo, Vazûn puah ang mai a nih pawhin, hloh hlêpah an chhiar thiam tho ang.

A chêpakkai

Ladies first tih ṭawngkam upa tak hi hma khawsâṅga German râl lian tûr pawh an la awm hma, pûka an chêñ hun laia (*ancient age*) an lo hman daih tawh niin an sawi. Chûng hun lai chuan: ‘*An chêñna pûk pâwn lamah thâwm eng pawh awm se, an hmeichhiate beng chhia mit lénin, eng nge ni tih ngaichâng tûrin an chhuak hmasa a. An hnungah mipain hriamondrei nén inrâlring sa râna zuiin, a hmaa kal hmeichhia kha lo khawih emaw, lo beih tumtu emaw chu, ramsa a ni emaw, râl pawh ni se, mipa khân a rawn tukdawl (cover)thei dâwn a ni,*’

tihna a ni âwm e. Thangkûra ṭawngkam takin, “Hmeichhe phên leh mipa phên a inang reng,” an tih vena a ni emaw ka hre lo.

Hun laihâwlah (*middle age*) khân pasal̥hate (*knights*) chuan an kawrfual chu hlîpin, chirh leh diak nâlah hmeichhiate sa him nân an phah thlawp a, a chungah hmeichhiate chu him takin an kaltîr thîn, an ti. Hei hi thupuia kan hman, ‘*ladies first*’ hawi lam, a awmzia chu a ni, tiin an sawi leh zêl a ni.

Thawnthu pakhatah chuan, Italy ramah nula leh tlangvâl inhmangaih êm êm hi an awm a. An khawtlâng leh hnam dân

avângin innei thei an ni lo.
Pialrâlah chatuana an chêñ dun
thuai theih nân, tuipuiah zuang
thlaa intîhhluum an tum ta a. Mipa
chuan a hmangaih leh duh ber
tâna nun hlan hmasak thlangin,
tuipuiah chuan a zuangthla ta a.
Nula chuan a rilru thlâk thutin
inah a hawsan leh si a ni âwm e.
He thil thleng avâng hian mipain
an sahim nân, '*ladies first*' tih
hi an ar tial fin thu hla a ni e, an
ti! Ka awih lo.

Kan thupui sawi fiahna hnahchawi ti tamah, Titanic lawng lianin chhiatna râphthlâk tak a tawh suma chanchin ngaihnawm tak kha sawi tel ang aw. Kha mi ȣuma an chhanhim zât chu: *hmeichhia* (*puitling*) 74% *leh naupang* 54% *an nih laiin, mipa* (*puitling*) *chu* 20% *chauh an ni*, *an ti*. Chuvângin, ladies first chauh pawh ni lovin, women and children first tih thufing tawi te pawh an hmang ta zêl niin an sawi.

He thufing tawi hi

*Hmeichhe zahna leh
chawimawina ṭawngkam
hawihhâwm, khawilo nih
chânga dâwrah emaw, mi
inah emaw luh dâwn te,*

kawng zîm leh chép deuha kal
a ngaih chânga, “Nang kal
hmasa rawh,” tia mipain
duhsakna lantíra an kal
hmasaktîr te, hmeichhia an
nih vânga mipain ngaihsakna
(a tha lam zâwng) a lantîr ang
chi rêng rêng hi, kan thupui
sawi tum leh a awmzia chu a
ni, tiin sawi ila. Abuk ðhelhin kan
ðhelh lo tûrah ngai ang.
‘Hmeichhe âwm nêm zâwk an
nia,’ tia mipain eng thilah pawh
ngaihhnathiamna (*special*
caring) kan neih ang chîte pawh
hi, he thufing tawi awmzia leh
hawi lam chu ni berin a lang.

Thupui leh Mizote
inlaichînna:

Chanchin Tha ênga kan mit
a keu hma hauha kan pi
pute'n, '*Tawngkam thain sial a
man*,' tih thufing tawi an hman
thin kha a lo Pathian thu hle mai.
Kha tih hun lai khân hmeichhe
fa an lo pianin, "*Nula hmel tha,
sial man tûr a nih hi*," tiin nau
entute'n duhsakna ṭawngkam
mawi leh zahawm, hawihhâwm
tak hmangin, ahun laia Mizerohlu
ber 'sial' ṭawngchhanin, lawmpuina
ṭawngkamin mal an sâwm thîn.

Article**FA ENKAWL - ZIRNA AH**

-Zirkungi Chhakchhuak,
Tuikhuahtlang

Fa enkawl chungchang hi kan rama nu leh pa mai ni lo, nula leh tlangvalte pawhin an hriat atana pawimawh tak nia ka hriat avangin ka han ziak a ni. Kan tu leh fate hna thawk rual an nih hma chuan Sikul kala lehkha an zir vek a ngai a ni ber a. Kan duhthusamah pawh tha takin lehkha zir se kan duh theuh ang. He lama thiam zawk leh tha zawka rawn ziak thei turte cho chhuahna ni pahin pawimawh ka tih thenkhat han tar lang ila.

1. In chhung boruak (home environment) :

Naupangin thlamuang tak leh phûr tako lehkha an zir theih nân kan in chhungah boruak tha siam a pawimawh. Nu leh pate naupang hriata inhauh pumpelh hrâm tur a ni. Nu leh pate in hau ri hian a hnu thlengin an rilru a hliam thei. An lehkha zir laia TV lo en leh inleng lo neihte hian an rilru a la peng a, zir angin awm mahse an ngaihtuahna ding (concentrate) thei thin lo. Tul bikah lo chuan chhuah vah san loh a tha. Lehkha zirna boruak muanawm leh duhsakna nasa kan pe tih an hriat theih tura kan insiam rem a pawimawh.

2. Mi dang nena khaikhin (compare) : Mi dang

nêna khaikhin hi a tha zawng leh tha lo zawng a awm thei. Chu mi kha mi chu i tluk lo tia hauh nâna hman hian a siam tha duh lo khawp mai. Keini pawh an thiante nu/pi i tluk lo min ti ngam ve ta sela, kan lawm bik lo vang. Chu ai chuan 'i thian nu/pa hian heti hian a ti thei a, nang pawh han tang lehzual la i ti ve thei mai ang' tihte hian a fuih phûr thei zawk ngei ang. An ngaihsan tûr, mi hlawhtlingte hlawhtlin dan leh an hlawhtlin chhante hmanga fuih phûr hian awmzia a nei viau ang.

3. Theihtawp chhuah : Lal Isuan kan theih tawk kan tih hi a pawm a, a lawm bawk a ni. Kan fate pawh an passna a san leh san loh leh mi

dang an tluk leh tluk loh ai chuan, a theih tâwpin a zir em tih hi a pawimawh, kan fate pawh hrilh a tha khawp mai. An theih tawpa an zir zêl chuan tunah kan duh ang thleng rih lo mahsela, an la hlawhtling nge nge ang tih beisei ila. Theihtawp chhuah lova hlawhtlin tum chu mahni tuh loh rah seng tum ang a ni.

4. Zirlai thiam chian : Mark hmuh that hi a pawimawh laiin, an zirlai hrechiang si lova vawn (by heart) țeuh țeuh hian mark chu an hmu tam ngei a, an zirlai nihna tak tak an man loh chuan an pawl sang tawlh tawlh a, an buai tawlh tawlh mai a ni. HSLC leh HSSLC-a top ten a tlin hi a hlû a, zirlai leh Sikul tha leh tha lo tehna atân kan hmang deuh ber a. Hei chauh hi tehna tûr a ni lo tih erawh chu hriat a țûl hle mai. An zir chhunzawm zêlnaah an ti tha zêl em, puitlinna an zir chhuak em tihte hi ngaihtuah a pawimawh khawp mai.

5. Tuarchhel : Thangtharte zîngah tuarchhel lo an tam ta deuh em aw a tih theih. Kan

fate tuarchhel tura puitlingten kan kaihruai a ngai. In chhûnga an thawh theih tawk thawhtir te, lehkha zir hun bi mumal neia zirtir te a pawimawh. Duat lutuk leh chhan lutuk ten anmahni a ti zuau thin. Puitling hote kan inthuruala kan țan tlân a pawimawh. Theihtawp chhuah thei tur chuan an tuarchhel a ngai. Hun harsa pawh tuar thei turin i zirtîr ang u.

6. Ngaihven : An zirlai kan ngaihvenpui a pawimawh hle. An test hun, exam hun te hriatpui ila, an mark hmuhte lo hriatpui zêl a tha. An tih that loh pawhin hauh dan chin tawk neih a, fuih pah zêl tûr a ni. Kan ngaihven tih an hriat hian anmahniah inrintawkna a tuh thei.

7. Screen time : TV, Phone, Laptop etc. te hi khawih lo tûra inkhap beh ngawt theih a ni tawh lo va, an en theih hun bi mumal tak siam sak a tha. Khawvel huapa mi ropui tak takte pawh hian an lo ngai pawimawh khawp mai. An thil en țhinte pawh hriatpua a theih chin chinah thlan sak a tha.

8. Ngaihhlut zawng : In chhunga puitlingen kan thil sawi thin hi naupangin an lo chhinchhiah khiau thin. Maitama, lehkha thiam, rinawm, Pathian tih mi chanchinte sawi tam ila. Zirtirtu leh Kohhran hruaitute that lohna sawi chinte hian an nunah nghawng tha lo tak a nei nge nge thin. Nu leh pate'n mi rel an chin viau chuan fate'n nu leh pate an rel fo ang tih hriat a tha. Fimkhur a ngai hle.

9. Hriatzauna (General Knowledge) : Kan tu leh fate an zirlai bakah lehkhabu tha anmahni kumin a phak tawk awm zel chhawp thin a tha. Lehkha chhiar hi ‘habit’-a an neih theihna turin tan lak tur a

ni. Chhungkuua titi ho a, an hriatna tizau thei tur thil sawi hote chin tur a ni. Chanchinbute pawh chhiar thanfir tur a ni. Puitlingte pawhin lehkha chhiarah tan la ila, kan fate tihhmuhtu nih i tum ang u.

Kan hun kan pek tamna apiang hi kan ngaih pawimawh a ni an tih angin kan fate tan a tam thei ang ber hun pek tum ila. Thianten kan titinaah pawh fanau enkawl dan leh zirna lam sawi tam ila. Lal Isuan, ‘tih tak meuhin, tih tak meuhin’ a tih angin kan theihtawp kan chhuah chuan Pathianin mal min sawm ngei ang.



Thufingte 15:1-3

*Chhâンna nêmin thinur a tikiang thin a,
Tawng huatthalala erawh chuan thinur a chawk tho thin.
Mi fîng lei chuan finna thu dik a chhak chhuak thin a,
Mi a kâ erawh chuan thu âtthlâk a chhâk chhuak thin.
Lalpa mit chu hmun tinah a awm a,
Thil tha lo leh tha a enthla reng thin.*

**PRESBYTERIAN WOMEN'S FELLOWSHIP
18TH PWF BIENNIAL CONFERENCE**

A hun : 27th - 29th October, 2023
 A hmun : Mawpat Presbyterian Church,
 Shillong, KJP Sepngi
 Thupui : “Press on towards the Goal”(Tiam
 chin lam pan. Phillipi 3:14)

10:00 am- 01:00 pm : Nomination Committee
 01:30 pm- 04:00 pm : Standing Committee

27th October, 2023 (Friday)

06:30 Pathian Biak Inkhawm
 Hruaitu : Mrs.Maya Pohlein, Chairperson, PWF
 Tantu : KAPC Synod
 Inlawmna : Rev.E.R.Kharkrang,Sr.Executive
 Secretary, KJP Sepngi i/c PWF
 Inaugural : Rev.B.R.Kharnaior, Administrative
 Secretary, i/c PWF.
 Zaipawl : 1. Jingiaseng Kynthei, Mawpat
 Presbyterian Church.
 2. Nongkwar Presbyterian Kohhran
 3. Mawlong Presbyterian Kohhran

28th October,2023 (Inrinni)

07:30 am- 08:30 am : Bible Study
 Chairperson : Mrs.Ladbasuk Lyngdoh,
 KJP Sepngi
 Hruaitu : Mrs. Niangneiting,
 Manipur Synod.
 10:00 am- 4:00 pm Rorel Inkhawm

06:30 pm	:	Pathian Biak Inkhwam
Hruaitu	:	Mrs Chingngaihlian, Vice Chairperson PWF
Tantu	:	Ms Merciful Suna, KJP Synod Mihngi
Thupui	:	Tiam chin lam pan (Phillipi 3:14)
Zaipawl	:	1. Mawkasiang Presbyterian Kohhran 2. Mawroh Presbyterian Kohhran 3. Lumshyiap Presbyterian Kohhran
Thuchah	:	Mrs Vahkholhing, Zou Synod.

29th October, 2023 (Pathianni)

07:30 am	:	Lalpa Zanriah
Thehtu	:	Rev.B.B.Lamin, Moderator, PCI
10:30 am	:	Pathian Biak Inkhwam
Hruaitu	:	Mrs Maya Pohlein, Chairperson. PWF.
Tantu	:	Mizoram Synod.
Zaipawl	:	1. All Khasi Theological Trained Women Choir. 2. KJP Synod Sepngi Standing Choir. 3. Mawtawar Presbyterian Kohhran
Thuchah	:	Rev. Aleyamma Thomas, NCCI
1:30 pm	:	Pathian Biak Inkhwam
Hruaitu	:	Mrs Maya Pohlein, Chairperson. PWF
Tantu	:	Ri Bhoi Synod.
Zaipawl	:	1.KJP Synod Sepngi Standing Choir. 2.Mawpat Presbyterian Kohhran 3. Phudmuri Presbyterian Kohhran
Thuchah	:	Rev. Rolianthanga Lalsim, Biateram Synod

29th October, 2023 (Pathianni)

06:30 am	: Pathian Biak Inkhwam
Hruaitu	: Mrs Maya Pohlein, Chairperson. PWF.
Tantu	: Biateram Synod.
Zaipawl	: 1. Mawlai Presbyterian Kohhran 2. Mawpat Presbyterian Kohhran 3. Mizoram Synod Palaite
Hruaitu thar hlanna:	Rev.B.B Lamin,Moderator, PCI
Thu sawi tawi	: Mrs Lalthansangi Fanai, New Chairperson.
Lawm thu sawina:	1. Thlengtu Kohhran 2. PWF aṭangin 3. Mrs.Mankhanngai, Secretary, PWF

- * Inrinni zan inkhawm aṭangin thilpek lak khawm a ni ang.
 - * Pathianni zan inkhawm thilpek hi a thlengtu kohhran pual a ni ang.
-

Presbyterian Kohhran Hmeichhiauten kan Inkhwmpui neih tur-18th PWF Biennial Conference, Mawpat, Shillong-a neih turah hian Mizoram Synod aṭangin palai 150 kal turin min beisei a, zaipawl nei tura min beisei angin zaipawl neih ngei tumin hla te pawh zir mēk a ni a, KHB No 52-na “Lal Isua hming i fak ang u” tih hla kan rem dawn a ni. Hetiang hian palai kal dan tur ruahman a ni:-

(1) Central Committee aṭangin	- 40
(2) PWF Biennial Conference-a la kal lo Bialte	- 20
(3) Khawpui chhunga Bial hrang hrang aṭangin	- 46
(4) Thingtlang Bial aṭangin	- 44
Total	-150

PWF Inkhwmpuia kal turte hian October 26, 2023-ah Bus 5 hmangin Aizawl an chhuahsan ang.

Hriselna Huang

DAMDAWI EI PAWLH A PAWI EM?

Khawvêla kan awm miau avângin taksa bawrhsawm hun kan nei thin a, damdawi pakhat aia tam hman/ei a țul chang a awm thin. Mi thenkhat phei chu rei tak tak damdawi ei ngaiin an awm thin a, dam chhûnga damdawi ei ngai tawh tûrte pawh kan awm hial thin a nih hi. Damdawi pakhat aia tam a ruala hman/ei avânga damdawi hnathawh dan beisei ang ni lo (drug interaction), taksa tâna a pawi theih nachhan leh a that ve hlauh theihna chungchang lo zir ho ila.

Mihring taksaa damdawi hnathawh dan hi kawng hnihil a thliar theih a. Chung chu kan taksain damdawi a lo sawngbawl dan (pharmacokinetics) leh kan taksaa nghawng a neih dan (pharmacodynamics) a ni a. A sap țawng chuan ‘what the body does to the drug (pharmacokinetics) leh ‘what the drug does to the body (pharmacodynamics)’ ti te pawhin an sawi thin. Damdawi hman leh damlo dinhmun a zirin tuna kan thupui zûl zui hian damdawi nghawng chi hrang hrang a awm thei a ni. A hmasain taksain damdawi a sawngbawl dan leh damdawi pakhat aia tam a rual emaw, hun inhnhai lutuk emawa ei chuan

hmanin nghawng a neih dan han tar lang hmasa ila.

1. Damdawi kan ei leh in tam zawk hian hna a thawh theihna tur chuan thisen zam chhunga thisenah a luh/tel phawt a ngai thin a. Chumi tur chuan kan pumpui leh a tam zawk chu kan rilte (small intestine) ațangin thisen zâmah a lut thin a ni. Hei hi a pawimawh khawp mai a, a chhan chu damdawi thenkhat chu ei rual emaw, hun bi inhnhai lutuk emawa ei chuan thisen zama a lut tur kha nasa taka tikhailhlakin, a ti khawtlai thei thin a ni. Chu chuan a hnathawh tur ang thawk thei lovin damdawi chu a awm tir thei a, damdawiin hna a thawh loh na na na chuan

damlovin a tuar ta ḫin a. Entir nan damdawi kan ei nasat ber zînga mi calcium, iron, magnesium leh zinc te leh antibiotic ciprofloxacin leh tetracycline te hi a rual emaw, hun inhnaih lutuk emawa ei a nih chuan pum chhungah inbelhbawmin (complexation), chu chuan a mal eia thisena a luh a tihar ta a. An hnathawh tûr angin hna an thawh theih loh phah ḫin a ni. Tin, damdawi chi khat metoclopramide hian pumpui leh ril che vel a tirang thei a. Damdawi dang nêna ei pawlh chuan, kha damdawiin pumpui aṭanga ril a thlen hun tur pangngai aia rangin a thleng thei a. Kan ril hi damdawi tam zawkin kan thisena an luhna kawngkapui ber a nih avângin, chu chuan kha damdawi kha rang zawkin thisenah a luhtir thei tihna a lo ni ta a ni. Chutih rualin damdawi ḫenkhata erawh chu kan ril aia pumpui (stomach) aṭanga kan thisen zama hip luh chi zawk a awm ve thei bawk a. Chutiang damdawi (entir nan lung lam

ṭha lo enkawlna atâna hman ḫin (digoxin) leh metoclopramide (luak danna damdawi chi khat) kan hman pawlh a nih ve thung chuan, thisen zama an luhna hmun ber kan pumpuiah rei lo zawk an awm dawn tihna a ni a, hei hian an hnathawh tur ang a thawhtir lo thei hlauh thung a ni.

2. Tin, kan rilte leh rilpui velah hian mit lawnga hmuh tham loh hrik (microorganisms), mihringte tâna ṭangkai êm êm tam tak a awm a. heng bacteria/hrik tena enzymes an pek chhuahte hian kan damdawi ei leh kan chaw ei te metabolism leh pai ṭawih kawngah nasa takin min pui ḫin a ni. Damdawi ḫenkhata (entir nan indanna damdawi ḫenkhata mestranol/ethiny lestradiol) phei chu heng hrik te rinchhana hna thawk an ni a. Heng bacteria/hrik te hi damdawi ḫenkhata, antibiotics hrang hrangte chuan an tihlum nasa hle a. Chuvang chuan heng indanna damdawi ḫenkhatte hi antibiotics nêna kan ei pawlh

chuan, an hnathawh theihna tur atâna puitu bacteria/hrik te kan tihhluum tel avângin an hnathawh tur angin an thawk thei ta lo fo a ni. Hetiang deuh tho hian thisen zâma thikhar insiam tur vengtu warfarin-te hnathawh nasa lutuk tûr lo tihniam a, taksa mamawh tawk chiaha hnathawk thei tûra lo puitu Vitamin K siam chhuaktu bacteria hrik chu antibiotics thenkhatin an tillum thei thin a. Hei hian vitamin K hnathawh a tih hniam vangin internal bleeding a awm phah thei a ni.

3. Kan damdawi ei/hman te hi kan taksah hian a châm bâng reng tur a ni lo a. A hnathawh tur a thawh zawh chuan taksa ațangin a inpaih chhuak tûr a ni. Zun, ek, thaw leh thlan hmangin kan taksain a paîh chhuak thin a. Chutiang ni lo se damdawi chambang khan taksaah nghawng duhawm lo tak tak a thlen thei a ni. Damdawi a rualal ei/hmanin damdawi nghawng danglam, beisei loh taksa a thlen theih zînga

langsar leh pawimawh ber zînga mi chu, kan taksa ațanga damdawi inpaih chhuahna kawnga sawng bawlina (drug metabolism) lamah hian a ni a. Damdawi kha kan taksa ațanga chhuak tûra lo sawngbawl tawh chuan, chemical dangah lo insiam tawhin hna a thawk thei tawh lo va. Hetianga damdawi nihphung taksaa siam danglamtu pawimawh ber leh thawh hlawk ber chu Cytochrome P 450 (CYP 450) an ti a. Kan thin (liver) a CYP 450 hnathawhna hmun ber a ni a, metabolism khawl pawimawh ber a ni. Kan damdawi ten he kan thin (liver) a CYP 450 te hnathawh an zuk khawih danglam dan hi a damdawi a zirin a danglam thei a. A then chuan a zuk tichak a, a then chuan a timuang thung. Chuvangin damdawi kan ei pakhat khan kan damdawi ei dang metabolism (taksa ațanga inpaih chhuah tura siam danglamna) kha a tichak vak emaw, a timuang vak emaw thei dawn tihna a ni.

Hetianga damdawi pakhat aia tam kan ei avânga damdawi nghawng Ქha lo emaw, damdawite an thawt tur ang thawk thei lova lo insiam ta hi Mizote chuan damdawi inhal kan ti mai thin a. Kan pum chhûngah damdawite kha lo inchawh pawlha, damdawi thar hlauhawm tak a insiam chhuak ta ni lovin, damdawi pakhat khan damdawi dang hnathawh kha a nih tûr aia nasa taka thawhtir emaw, hnathawk thei miah lova a siamna zawk kha a ni a. Hetiang hi damdawi pakhat

aia tam ei apianga thleng a ni lo va, damdawi thenkhat ei pawlhah erawh chuan a thleng ngei tih hriat a ni. Tin, damdawi leh damdawi inkar bakah hian kan chaw/drinks ei/in te pawh hian damdawi nena inhal (drug-food interaction) hi a awm thei bawk. Heng bakah hian damdawi thenkhat, an hnathawh kawnga inhal tia sawi theih a awm bawk awm e. Mahse, heng hi chu kan doctor-ten an chawh kawp ngai lo va, hre chiang lova mahnia inchawh chawpte zîngah erawh a thleng fo Ქthin a ni.

(Damdawi leh a kaihhnawihte- Dr. Lalduhsanga Pachuau & Dr. C. Zothanmawia)



ISUA MIZIA

Lal Isua mizia pum pui sawi dan Ქha ber chu midangte tana nung tih hi a ni.

- Dietrich Bonhoeffer

NUTRELLA TIKKI



- Mamawhte:
1. Nutrella
 2. Purun sen
 3. Dhania/Bahkhawr
 4. Artui
 5. Cornflour/maida

A siam dan:

1. Nutrella chu tui sova chiah pawrh hnuah a tui sawrfu vek a, grinder-ah emaw her sawm/tih sawm phawt tur.
2. Purun sen sin tê tê-a chan leh dhania/bahkhawr duh zawk zawk sin têa chan telh a, chi a al tawk, chilli powder leh masala leh ajino a duh tan a telh theih bawk.
3. Artui (kan thil kan tur tam dan azirin) chawh kawi leh cornflour neih remchan loh chuan maida pawh a hman theih. A vai hian pawlha uluk deuha chawh pawlha duh dan tiata a phek emaw a mum emawa siam tur.
4. Kan siam sa chu têl tam deuh hlekah tlem tlema kan tawh mai tûr a ni. A sen deuh thapah thur chhuah zel mai tur a ni. Chawhmeha hman bakah naupang tiffin-a paiah a remchang ve khawp mai.

SAITHUAMLUAI



Pi Saīthuamluai hi Pu Ranga (L) leh Pi Darkhawthangi (L) te fa 11 zingah a naupang ber dawt (10-na) niin Zokhaw- sangah a lo piang a. Zoram buai avang khan Zemabawk-ah sawikhawmin Zemabawk- ah hian a seilian a ni. Upa C.Lalbiakthuanga, Kulikawn nen 27.01.1994-ah inneiin fanu pahnih leh fapa pakhat an nei a, tūnah Kulikawn West-ah an cheng mēk a ni.

Eizawnna lam : Kum 1987 September ni 1 atāngin Middle School Teacher-in Salem veng M/S-ah a thawk a, kum 2008 October thla atāngin SDEO, Aizawl South Office-ah attached-in a thawk a, tun thlengin a la thawk a ni.

Rawngbawlna lam: Kohhran Hmeichhe Committee-ah kum 2007 atāngin a tel a, Asst. Secretary,

Secretary, Vice-Chairman leh Chairman-te chelh tawhin tunah Chairman a chelh mēk a ni. Kohhran-ah Puitling zirtirtu, Nilai zan thupui hawngtu, Kristian Chhūng-kaw Committee member-te a chelh mēk a ni.

Bialah: Bial Hmeichhe Committee-ah kum 2009 atāngin tel ṭanin Asst. Secretary, Secretary, Vice Chairman leh Chairman-te chelh tawhin tunah Vice Chairman a ni mēk a ni.

Bible chang/hla duh zawng : Sam 139-na leh Sam 19:7-10 thu hi a duh êm êm a. Johana 14:1-4 thu Isuan kan tan hmun siama a kal dawn thu leh a awmnaa min la hruai tûr thu hi thlamuanthlak a tiin a duh êm êm a ni.

Thuchah: Chhūngkaw tina Nute hian kan in chhūng theuhvah hian Pathian hmangaihna thu Lal Isua Chanchin Ṭha hi sawi tam ila, kan tu leh fate kawng dika hruai hi kan mawh a ni tih hre chiang ila, khawvél sualnain a ei chhiat loh nân theihtawpa ṭawngtai leh Pathian thu hrilhin venhim i tum tlat ang u.

HRIAT ATAN:

Fehchhuahna: Heng hmunah te hian kan hruitute an feh chhuak a, Pathian hruainain hun tha tak an hmang thei a, a lâwmawm hle:-

(1) July 8, 2023 (Inrinni) khân Electric Veng Pastor Bialah Leadership Training neihpuuin Pi Lalmuanzuali, Asst. Secretary leh Pi Lalrammawii, Committee member-te an kal.

(2) July 7-10, 2023 chhûng khan N. Vanlaiphai Pastor Bialah Kristian Chhûngkaw Seminar leh Campaign neiin Pi Zothanpari, Chairman, Pi Lalhmingmawii leh Pi Lalchhingpuii te an kal.

(3) July 7-10, 2023 chhûng khan Mamit Pastor Bialah Leadership Training leh Kristian Chhûngkaw Campaign neiin Pi Lalengzami, Pi Tlanghmingthangi leh Pi Lalmalsawmi Sailo te an kal.

(4) July 7-10, 2023 chhûng khan Tipa Pastor Bialah Kristian Chhûngkaw Campaign neiin Pi H. Lalfakmawii General Secretary, Pi Lalthawmmawii, Pi J.H. Lalpekthangi leh Pi Lalnghaklani te an kal.

(5) July 15, 2023 (Inrinni) khân Baktawng Bialah Leadership Training neiin Pi Lamchhingi leh Pi Saithuamluaii te an kal.

WOMEN CENTRE:

1. July - December, 2023 chhung atân Women Centre-ah chaw chhum (cook) rawih thar a ni a @ Rs.500/- per day a thawk tura lak a ni.

2. Presbyterian Kohhran Hmeichhia, Maryland, USA a mite hnen atanga mamawh leina tur sum ₹ 72,000/- atangin chaw ei dawhkan 9 (pakua) siam thar a ni.

KUM 2023-2025 CHHUNGA INKHAWMPUI LIAN HRUAITUTE

Chairman	:	Pi Zothanpari
Vice Chairman	:	Dr. Lalthansangi Fanai
Gen. Secretary	:	Pi H. Lalfakmawii
Asst. Secretary	:	Pi Lalmuanzuali
Treasurer	:	Pi Zothansiami
Finance Secretary	:	Pi R. Lalrempuii

COMMITTEE MEMBER-TE

- | | |
|---|--------------------------|
| 1. Pi A. Nazi | 2. Pi C. Thanpari |
| 3. Pi H. Lalbiakveli | 4. Pi H. Lalhunpuii |
| 5. Pi C. Thanthiangi | 6. Pi JH. Lalpekthangi |
| 7. Pi K. Rinthianghlimi | 8. Pi K. Rosiamliani |
| 9. Pi Lalbiakthangi | 10. Pi Lalchhingpuii |
| 11. Pi Lalengzami | 12. Pi Lalrinawmi |
| 13. Pi Lalhmingmawii | 14. Pi Lalmalsawmi Sailo |
| 15. Pi Lalnunhlimi | 16. Pi Lalrammawii |
| 17. Pi Lalramthangi | 18. Pi Lalthangmawii |
| 19. Pi Lalhansangi | 20. Pi Lalhanzami |
| 21. Pi Lalthanauvi | 22. Pi Lalhawmmawii |
| 23. Pi Laltlanthangi | 24. Pi Lamchhingi |
| 25. Pi Lawmkimi | 26. Pi R. Lalnuntluangi |
| 27. Pi R. Tlanghmingthangi | 28. Pi Rengramthangi |
| 29. Pi Rohmingthangi | 30. Pi Saithuamluaii |
| 31. Pi J.C. Ronghaki | 32. Pi Tlangthanpari |
| 33. Pi V. Siamhnuni | 34. Pi Vanlalhluni |
| 35. Pi Vanlalthlamuani | 36. Pi Zohmingliani |
| 37. Pi Lalng hakliani, Asst. Co-ordinator | |

Ex-Officio Member-te

1. Rev. Dr. C. Chawng hmingliana, Synod Moderator
2. Upa B. Lalhmuniana, Synod Secretary (Sr.)
3. Rev. V.L. Luia Hranleh, Exe. Secy. I/c Kohhran Hmeichhia
4. Pi Sailuti, Ex-Chairman

KOHHRAN HMEICHHIA

Thupui : Thuhretu atana koh (Tirh 1:8)

- Thiltumte :
1. Kohhran rawngbawlna tihlawhtling tura thawh ho.
 2. Kristian chhungkua din nghehtir tura ṭan lak.
 3. ṭanpui ngaite Krista hminga ṭanpui.
 4. Chanchin ṭha puan darh.



Postal Regn. No. MZR/ 53/ 2021 – 2023 RNI Regn. 40876/ 88



Khawzawl Vengthar Pastor Bial Kohhran Hmeichhia
Kristian Chhungkaw Campaign & Seminar



Kohhran Hmeichhia Central Committee - Training of Trainers with NexGen Organisation



Reiek Pastor Bial Kohhran Hmeichhia Leadership Training & Kristian Chhungkaw Campaign

To

Published by Rev. V.L. Luaia Hranleh, Aizawl, Mizoram on behalf of Agape Association.
Printed at Synod Press, Mission Veng, Aizawl - 796001. Copies - 44,000

www.MIZORAMSYNOD.org

www.mizoramsynod.org